

香港清明法會報名表格 2023 年 4 月 2 日 (星期日)

QING MING PUJA REGISTRATION FORM

OOSS HK Page 1/4

(HK) 2nd April 2023 (Sunday)

編號 Ref No:

Name of Applicant in English: 報名者中文姓名 聯絡電話 Contact Number:

報名贊助法會 REGISTRATION FOR PUJA SPONSORSHIP

配套	特別贈送	The state of the s
Packages	Special Giveaways	tick in the appropriate box(es).
	1)個人消災祈福紅牌、四姓祖先及冤親債主超度黃牌	
」. 單人 Individual	Individual Blessing Red, Ancestral & Karmic Creditor Yellow Tablets	HKD 1155 []
I. 单八 IIIUIVIUUAI	2) 一份九盞燈 1 set of 9-Lamp Offering	TIKD 1133 []
	3) 食物、藥品和金銀紙 Food, Medicine & Joss Papers	
	1) 合家消災祈福紅牌、四姓祖先及冤親債主、今生往生父母超度黃牌 Family Red,	
2. 全家	Ancestral & Karmic Creditor, Deceased Parents of this Lifetime Yellow Tablets	HKD 2315 []
Family	2) 一份九盞燈 1 set of 9-Lamp Offering	
-	3) 食物、藥品和金銀紙 Food, Medicine & Joss Papers	weaways 上超度黄牌 mic Creditor Yellow Tablets Joss Papers 主、今生往生父母超度黄牌 Family Red, arents of this Lifetime Yellow Tablets Joss Papers 嘉親博士、今生往生父母、過去七世父母 L和客戶的冤親債主超度黄牌 Medium-litor, Deceased Parents of this Lifetime pany Red & Company Yellow Tablets Joss Papers 元朝時 MKD 3475 [] 家族 Clan HKD 3475 [] 家族 Clan HKD 3475 [] 公司 Company 公司名字: Company 公司名字: Company's name 「日本 Company 公司名字: 「日本 Company's name 「日本 Company's name 「日本 Company 公司名字: 「日本 Company 公司名
	1) 中尺寸合家消災祈福紅牌、四姓祖先及冤親債主、今生往生父母、過去七世父母	HKD 3475 [] 家族 Cla
	超度黃牌 <u>或</u> 中尺寸公司祈福紅牌、全體員工和客戶的冤親債主超度黃牌 Medium-	HKD 3475 [1 公司
3. 家族/公司	size Family Red, Ancestral & Karmic Creditor, Deceased Parents of this Lifetime & Past 7-Lifetime Yellow Tablets OR Company Red & Company Yellow Tablets	
Clan / Company	for All Staff & Clients	<u>-</u>
'	2) 一份九盞燈 1 set of 9-Lamp Offering	
	3) 食物、藥品和金銀紙 Food, Medicine & Joss Papers	• •
	1) 大尺寸合家消災祈福紅牌、四姓祖先及冤親債主超度、今生往生父母、過去七世	
	父母、六道眾生超度牌位和第三頁 9-13 項標準尺寸超度牌位	
	Large-size Family Red Tablet, Ancestral & Karmic Creditor, Parents of this	l I
4. 大功德主	Lifetime, Past 7-Lifetime, Sentient Beings of Six Realms and standard size	***
HKD 5800	liberation yellow tablets for Item #9-13 of page 3 2) 一份九盞燈 1 set of 9-Lamp Offering	質助金額
Prime Sponsor	i i	
· ·······o oponico	3) 食物、藥品和金銀紙配套 Food, Medicine & Joss Papers sets	HKD
	4) 一艘法船和三盞燈給法界一切因戰爭、地震、水災等災難而死難的六道眾生 Dharma vessel and 3 lamps for Sentient Beings of Six Realms, Died Due to	
	Wars, Earthquakes, Floods and etc	
	1) 大尺寸合家消災祈福紅牌、四姓祖先及冤親債主超度、今生往生父母、過去七世	
	父母、六道眾生超度牌位以及第三頁 9-13 和 15-16 標準尺寸超度牌位	
	Refer to Item 4 with large-size tablets and standard size liberation yellow tablets	LJ
5. 大功德主	for item #9-13 & 15-16 of page 3.	## □ 1
HKD 11600	2) 一份九盞燈 1 set of 9-Lamp Offering	
Prime Sponsor	3) 食物、藥品和金銀紙配套) Food, Medicine & Joss Papers sets	
	4) 二艘法船和三盞燈給法界一切因戰爭、地震、水災等災難而死難的六道眾生	חאט
	2 Dharma vessels and 3 lamps for Sentient Beings of Six Realms, Died Due to Wars, Earthquakes, Floods and etc	
	5) 九天祭祖貴德座 9-Day Virtue Zone Ancestral Package	
	1) 大尺寸合家消災祈福紅牌、四姓祖先及冤親債主超度、今生往生父母、過去七世	
	父母、六道眾生超度牌位以及其他標準尺寸超度牌位	[]
c +++	Refer to Item 4 with large-size tablets and other standard size liberation tablets	
6. 大功德主	2) 一份九盞燈 1 set of 9-Lamp Offering	贊助金額
HKD 17400	3) 食物、藥品和金銀紙配套 Food, Medicine & Joss Paper sets	Sponsorship Amount
Prime Sponsor	4) 二艘法船和三盞燈給法界一切因戰爭、地震、水災等災難而死難的六道眾生	HKD
	2 Dharma vessels and 3 lamps for Sentient Beings of Six Realms, Died Due to Wars, Earthquakes, Floods and etc	
	wars, Earthquakes, Floods and etc 5)九天祭祖尊道席 9-Day Tao Seat Ancestral Package	
	1) 特大尺寸合家消災祈福紅牌、四姓祖先及冤親債主超度、今生往生父母、過去七	r 1
	世父母、六道眾生超度牌位以及其他標準尺寸超度牌位	[]
7. 大功德主	Refer to Item 4 with extra-large-size tablets and other standard size liberation	## □上 八 ☆エ
>HKD 29000	tablets	
Prime Sponsor	2) 一份九盞燈 1 set of 9-Lamp Offering	
	3) 食物、藥品和金銀紙配套 Food, Medicine & Joss Papers sets	חאט
	4) 四艘法船三盞燈給法界一切因戰爭、地震、水災等災難而死難的六道眾生	1



香港清明法會報名表格 2023 年 4 月 2 日(星期日)

OOSS HK Page 2/4

QING MING PUJA REGISTRATION FORM

(HK) 2nd April 2023 (Sunday)

编號 Ref No:

	(Firt) 2 April 2023 (Guilday)	が聞うル IXCI INO.
	4 Dharma vessels and 3 lamps for Sentient Beings of Six Realms, Died Due to Wars, Earthquakes, Floods and etc 5)九天祭祖尊道席 9-Day Tao Seat Ancestral Package	
法會將供藥品,金銀紙,	食物·及立額外大牌位·有意贊助者可以 隨緣贊助法會(第4	頁 B 部分 22-29 項)

Offering of Medicine, Joss Papers, Food and setup of the additional large size tablets during puja (you may do your part via sponsorship of puja Page 4 Section B no.22-29): 超度因冠病死亡及其他横死的眾生轉生、超生、往生黃牌 Spiritual Liberation Tablet for Souls due to COVID-19 & other types of premature deaths ;超度有情眾生

Covid19 病毒 Spiritual Liberation of Covid19 virus; 全人類的冤親債主超度 Sponsorship of Spiritual Liberation Tablet on Karmic Creditors of All Mankind; 祈願世界各國,

國泰氏女, 風調 附順! 世界和平, 止息	温度和一切刀共,繁崇昌盛 8	ponsorship of Blessing Tablet of	n vvoria P	eace, Prosper	ity & Elimination of Pandemic	
 參與法會配套請填寫以	以下資料					
Please fill in the follo	owing information	n to complete the P	uja Pa	ackages.		
功德主陽上名字						
Prime Sponsor Name						
四姓祖先及冤親債	1.男方父親姓氏	Male's Father :				
主超度(黃牌)-闔家	2.男方母親姓氏	Male's Mother:				
(選項 2−7)	3.女方父親姓氏	Female's Father:				
Spiritual Liberation of Ancestors & Karmic Creditors Family ,Yellow for Package 2-7	4.女方母親姓氏	Female's Mother:	· ·			
四姓祖先及冤親債	1.祖父姓氏 Pate	ernal Grandfather	:			
主超度(黃牌)-個人	2.祖母姓氏 Pate	ernal Grandmother	:			
(選項1)	3.外祖父姓氏 M	aternal Grandfathe	er :			
Spiritual Liberation of Ancestors & Karmic Creditors (Individual, Yellow) For package 1	4.外祖母姓氏 M	aternal Grandmoth	ner :			
地址 Address						
(For Linkage of 9-lamps						
set)						
凡是報名 <u>配套 2 以上</u> , 如	果今生父母已往生,請塡	真寫 Please fill name of	deceas	ed parents	of this lifetime for packag	je 2 &
<u>above</u> .						
	男方往生父母	弹络 (Paternal)			女方往生父母姓名(Mater	<u>'nal)</u>
父親 Fathe	er [1	父親	Father	[]
母親 Mothe	r []	母親	Mother]]
銀行轉帳付款號碼:						
OOSS HK PTE LTD						
Bank Of East Asia 東 015-514-68-02532-7	立銀行					
FPS ID: 104202080						
Amount Received:	Receipt No.:		Date:		Payment Received By	:
	 					
I	ע ע		<i>報名詩</i> :	到第二和第	<i>四百</i>	



香港清明法會報名表格 2023 年 4 月 2 日 (星期日)

QING MING PUJA REGISTRATION FORM

(HK) 2nd April 2023 (Sunday)

編號 Ref No:

OOSS HK

Page 3/4

Name of Applicant in English: 報名者中文姓名 聯絡電話 Contact Number:

(B) [‡]	其他功德項目報名 REG	GISTRATION FOR A L	A CARTE TABLET &	SPONS	ORSHIP
Pleas	e write clearly and legibly to e	誤或字體不端正導致工作人員無法 nsure accuracy of tablets. Pleas le towards any misprint due to tl	e write in BLOCK LETTERS for		請在格內打鉤(✓) 確認
序號 I/N		頂 rte Items	陽上姓名 Name of Participant	功德金 (HK\$) Amount	Please tick in the appropriate box(es)
1	四姓祖先及冤親債 主超度 (黃牌) -個人 Spiritual Liberation of Ancestors & Karmic Creditors (Individual, Yellow)	1.祖父姓氏 : 2.祖母姓氏 : 3.外祖父姓氏 : 4.外祖母姓氏 :		\$290	
2	四姓祖先及冤親債 主超度(黃牌)-闔家 Spiritual Liberation of Ancestors & Karmic Creditors (Family ,Yellow)	1.男方父親姓氏: 2.男方母親姓氏: 3.女方父親姓氏: 4.女方母親姓氏:		\$580	
3	祖先及冤親債主超度(i Spiritual Liberation of Ancestors & R	黃牌) −公司 Karmic Creditors (Company, Yellow)		\$1160	
4	冤親債主超度(黃牌)一 Spiritual Liberation of Karmic Credit			\$290	
5	冤親債主超度(黃牌)- Spiritual Liberation of Karmic Credit			\$580	
6	冤親債主超度(黃牌) — Spiritual Liberation of Karmic Credi	·		\$1160	
7	過去七世之父母超度 - Spiritual liberation of parents from	個人 our past lifetimes (Individual, Yellow)		\$290	
8	往生者超度 Deceased Parents or loved ones 每位超度名額 per dedication \$290			\$290 \$290	
9	十方法界一切眾生超度 Sentient Beings from all 10 Df	norma Poalms		\$290	
10	要靈超度 Infant Spirits	iainia Realitis		\$290	
11	八難橫死眾生超度 Spirits from Premature Deaths	S		\$290	
12	孤魂野鬼超度 Wandering spirits			\$290	
13	所食所殺一切生命超度 All Lives that have been killed	and eaten		\$290	
14	六道眾生超度 Sentient Beings from Six Rea			\$290	
15	所有和自己有緣的亡靈及			\$580	
16	所有已經往生的長輩亡國 Spiritual liberation of all elderly dea			\$580	
17	其他超度 (請填寫): 每項不低 於\$290 Other Spiritual Liberation			\$290	



香港清明法會報名表格 2023 年 4 月 2 日 (星期日)

OOSS HK Page 4/4

QING MING PUJA REGISTRATION FORM

(HK) 2nd April 2023 (Sunday)

編號 Ref No:

	(□N) Z nd Apr	il 2023 (Sunday)		編號 Ref No:
	(Please Indicate): per Item not less than \$290			
18	其他超度(請填寫): 每項不低 於\$290 Other Spiritual Liberation (Please Indicate): per Item not less than \$290		\$290	
亨號 I/N	選項 A la carte Items	陽上姓名 Name of Participant	功德金 (HK\$) _{Amount}	請在格內打鉤(✔) 確認 Please tick in the appropriate box(es)
19	消災祈福(紅牌)- 個人 Elimination of Obstacles & Prayers for Blessings (Individual) (Red)		\$290	
20	消災祈福(紅牌)- 闔家 Elimination of Obstacles & Prayers for Blessings (Family) (Red)		\$580	
21	消災祈福(紅牌)- 公司 Elimination of Obstacles & Prayers for Blessings (Company) (Red)		\$1160	
22	法界一切因戰爭、地震、水災等災難而死難的六道眾生超度救拔 黃牌 (隨緣贊助) Sponsorship of Spiritual Liberation Tablet on Sentient Beings of Six Realms, Died Due to Wars, Earthquakes, Floods and etc (Any Amount)		\$	
23	祈願世界各國,國泰民安,風調雨順!世界和平,止息瘟疫、所有的災難和一切刀兵,繁榮昌盛紅牌 (隨緣贊助) Sponsorship of Blessing Tablet on Safety & Prosperity of Countries, World Peace, Cessation of Epidemic, Disasters, Warfare Red Tablet (Any Amount)		\$	
26	佈施藥品 (隨緣贊助) Sponsorship of Medicine (Any Amount)		\$	
27	贊助殊勝火供及金銀紙 (隨緣贊助) Sponsorship of Fire Puja & Joss Paper (Any Amount)		\$	
28	供彌陀法船(每艘 \$930) (隨緣贊助) Sponsorship of Dharma Vessels (@\$930 each) (Any Amount)		\$	
29	供燈(每盞\$58) (隨緣贊助) Sponsorship of Lamps (@\$58 each) (Any Amount)		\$	
選項	B 總金額 Section B a la carte items Total Amo	unt :	\$	
配套	EA+選項 B 總金額 Package A + B a la carte iter	ms Total Amount :	\$	



香港清明法會登記表 2023 年 4 月 2 日 HK QING MING PUJA REGISTRATION FORM 2ND APRIL 2023

OOSS HK

報名者中文/英文名字	Ħ	聯絡號碼	Form Reference Number	
English / Chinese Name of Applicant	C	Contact Number		

金銀紙 Joss Paper Offerings

請用正楷填寫及確保字體端正。若有錯誤或字體不端正導致工作人員無法辨識,OOSS 將不負責。

Please write clearly and legibly to ensure accuracy of tablets. Please write in BLOCK LETTERS for English names.

OOSS will not be responsible towards any misprint due to the wrong/ illegible information provided.

	Qing Ming Se For 9 Gene 陽上名字 Ances		明列祖列宗禮箱 g Ming Filial Piety Set: g Generations of Ancestors HKD350	過去七世父母的 Tov		七世父母的 I列宗禮箱 Piety Set: HKD340		六道眾生 佈施配套 Benevolence Offerings: For Sentient	佈施藥和供 天然香 Medicine & All-Natural	HKD520 如在中心供,請注明			彌陀法船 Dharma Vessel HKD930
	raiticipant	數 量 Qty	請寫歷代祖先 4 個 姓氏 Fill in the 4 surnames of your ancestors	Ancestors HKD350	數量 Qty	Address	for Heavenly Beings of the 6 Realms	Incense Offering HKD230	數量 Qty	如在中心供,請注明 地址供連通 Please state address if light up at centre	數 量 Qty	請寫明超度對象 State party to be liberated	
例 子 E.g	林小某 何小某	1	4.餘 3.何 2.陳 1.林 (1.男方父親氏 2.男方母親氏 3.女方父親氏 4.女方母親氏)	1	1	10 Uni Cr. #07-86 S(408564)	1	1	1	1	10 Uni Cr. #07-86 S(408564)	1	例子 Eg.: 所有的冤親債主
1													
2													
3													
4													
數量	≣ No. of												
Un	its:												

FOR OFFICIAL USE	Payment Amount \$	Date of Payment	Receipt #	銀行轉帳付款號碼: OOSS HK PTE LTD	Payment Received By
				Bank Of East Asia 東亞銀行 015-514-68-02532-7 FPS ID: 104202080	

香港清明法會登記表 2023 年 4 月 2 日 HK QING MING PUJA REGISTRATION FORM3RD APRIL 2022 (TBC)

金銀紙(衣服配套) Joss Paper (Clothing) Offerings

請確仍		真寫英文			i 語在格內·	填寫數量。					
	陽上 Participant (Living Per		您與往生者的關係	往生者名字	衣包類型 Clothes Package Offering		衣箱 (男女) (Box with male & female clothing)				
	名字 Name(s)	性別	Relationship of Participant to the Deceased (if applicable)	Deceased Person(s) Name	冤親債主 Karmic Creditors HKD115	嬰靈 Infant Spirits HKD115	男(紅) Male (Red) HKD130	女(綠) Female (Green) HKD130	男女 (Male & Female) HKD245	男 (Male) HKD245	女 (Female) HKD245
例子 E.g.			林某某的冤親債主	林某某	1	□自己□無關係					
例子 E.g.	林小某 何小某	男女	夫妻的歷代祖先	4.餘 3.何 2.陳 1.林 (1.男方父親氏 2.男方母親氏 3.女方父親氏 4.女方母親氏)		□自己□無關係			2		
例子 E.g.	黃小某	男	父親	嬰靈		√ 自己 無關係					
例子 E.g.	黃某某	男	兒子 (您是黃大大的兒子)	黃大大		□自己□無關係	1			1	
1						□自己□無關係					
2						□自己□無關係					
3						□自己□無關係					
4						□自己□無關係					
5	_					□自己□無關係					
6						□自己□無關係					



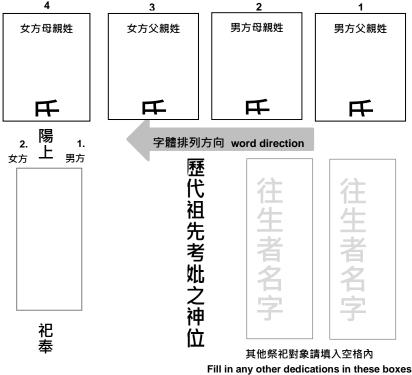
香港清明祭祖報名表格 2023 年 4 月 1 日 **HK Qing Ming Ancestral Prayer Application Form** 1st April 2023

OOSS HK

【A】九天祭祖配套 ——祭祀 9-Day Ancestral Prayer Ceremony Package

4月1日-4月9日 1st to 9th April 2023

Reference No:		聯絡電話:			
		Contact Number:			
報名者中文名字 Name of Applicant	in Chinese:	報名者英文名字 Na	me of Applicant in English:		
祭祖項目 Ancestral Prayer Ceremo	ony Package for: 🔲 🤅	清明 Qing Ming [□ 端午 Duanwu Festival		
□ 中元 Zhong Yuan (Lunar 7 th □ 重	陽 Double Ninth Festival	□ 冬至 Winter Sol	stice □ 全部 AII		
	尊道/	常	貴德座		
	Tao Se	eat	Virtue Zone		
祭祖配套	供桌	式	壁貼式		
Placement of Tablets	Table Plac	ement	Wall Placement		
准提鏡	一個		共用一個		
Chundi Mirror	One pi	ece	Shared among the Offering table		
供品	供品一套+1	洪齋一套	聯合供品 + 供齋		
Offerings	1 set of Prayer Offerin	ng + Meal Offering	Shared Prayer Offerings + Meal Offering		
祖先牌位	可寫上四個	固姓氏	可寫上四個姓氏		
Ancestral Tablets	Maximum of 4	surnames	Maximum of 4 surnames		
金額	HKD 4	635	HKD 2895		
Price	TIND 40	033	HND 2833		
祠堂有祖先牌位者	享有八折		享有八折優惠		
Tablets Owners at the Memorial Hall	Entitled to	20% off	Entitled to 20% off		
打折後	חווע ז.	700	HKD 2315		
After Discount	HKD 3	700	HKD 2313		
\$\frac{1}{2} \text{PT TZ } \rightarrow \frac{1}{2} \text{TZ } \rightarrow \frac{1}{2}					
請在選項上打勾					
Please tick (√) on the package you have selected (Tao Seat /Virtues Zone)					
,					



陽上最多填寫兩個名字。

If you are praying to your ancestors, a maximum of 2 names can be included.

- 如有一名陽上祭祀·請按照
 - 爺爺姓氏
 - 奶奶姓氏
 - 外公姓氏
 - 外婆姓氏

的順序填寫表格。

If you are participating as an individual, kindly fill up the surnames in the sequence of

- 1. Paternal Grandfather
- Paternal Grandmother
- Maternal Grandfather
- Maternal Grandmother
- 如有養父養母·請按照

If you have adoptive parents kindly fill up the surnames in the sequence of

女	女	女	女	男	男	男	男
方	方	方	方	方	方	方	方
養	養	生	生	養	養	生	生
₽	♦	₽	♦	₽	❖	₽	♦



香港清明祭祖報名表格 2023 年 4 月 1 日

OOSS HK Page 6/6

HK Qing Ming Ancestral Prayer Application Form 1st April 2023

全年祭祖配套 All-Year Ancestral Packages (X5)

【B】隨緣贊助祭祀《九天祭祖》牌位

Sponsorship of Memorial (9-Days Ancestral Prayer Ceremony) Tablets

尊道席 Tao Seat

貴德座 Virtue Zone

請在選項上打勾 Please tick (✓) on the package you have selected (Tao Seat /Virtue Zone) [] HKD14500 (祠堂牌位者 Tablet owners) [] HKD18560 (非祠堂牌位者 Non-Tablet owners) [] HKD11600 (非祠堂牌位者 Norowners)

贊助項目 Categories				贊助金 Spo	贊助金 Sponsorship Amount	
1	十方法界一切眾生 Sentient Beings from all 10 Dharma Realms			HKD	HKD	
2	八難橫死眾生 Spirits from Premature Deaths			HKD	HKD	
3	孤魂野鬼 Wandering Spirits			HKD	HKD	
4	十方嬰靈 Infant Spirits from all 10 Directions			HKD	HKD	
5	被眾生相互啖吃的所有生命 All Lives that Have Eaten One Another			HKD	HKD	
報名和付費 REGISTRATION & PAYMENT						
銀行轉帳付款號碼: OOSS HK PTE LTD Bank Of East Asia 東亞銀行 015-514-68-02532-7 FPS ID: 104202080						
公務用欄 FOR OFFICIAL USE ONLY Amount Received: Mode of Payment: Receipt No.: Received By:						
AIII	ount Novelyeu.	□ Cash □ Nets Trn # □ Alipay / Wechat	☐ Cheque #	NOOGIPE NO.	Nocerton By.	
□ SIL □ PayLah/PayNov □ Stripe			EN No. 201539965E)			